



AIR-SAFE®

DE

Montagehinweise

EN

Installation Instructions

ES

Instrucciones de montaje

FR

Instructions de montage

Achtung Verletzungsgefahr!

DE

Heckklappe langsam und vorsichtig absenken. AIR-SAFE mit flacher Hand ganz nach links gedrückt halten. Wenn der Heckklappenverschluss am AIR-SAFE anliegt, darf die Heckklappe nicht weiter angedrückt werden: AIR-SAFE loslassen und Heckklappe von aussen vorsichtig andrücken.

Die Heckklappe darf beim Absenken nicht mit Gepäck belastet sein.

Caution: Risk of injury!

EN

Lower the tailgate slowly and carefully. Keep the AIR-SAFE pressed fully to the left using the palm of your hand. Once the tailgate latch rests against the AIR-SAFE, do not press the tailgate any further; release the AIR-SAFE, then carefully press the tailgate shut from the outside.

The tailgate must not be loaded with luggage while being lowered.

Precaución: ¡Riesgo de lesiones!

ES

Baje el portón trasero lenta y cuidadosamente. Mantenga presionado el AIR-SAFE completamente hacia la izquierda con la palma de la mano. Cuando el pestillo del portón trasero esté en contacto con el AIR-SAFE, no lo presione más hacia abajo: suelte el AIR-SAFE y empuje suavemente el portón trasero hacia abajo desde el exterior.

No se debe cargar equipaje con el portón trasero cuando esté bajado.

Attention : risque de blessure !

FR

Abaissez le hayon lentement et avec précaution. Maintenez le AIR-SAFE complètement appuyé vers la gauche avec la paume de la main. Lorsque le loquet du hayon est en contact avec le AIR-SAFE, n'appuyez pas davantage sur le hayon : relâchez le AIR-SAFE et poussez doucement le hayon vers le bas depuis l'extérieur.

Le hayon ne doit pas être chargé de bagages lorsqu'il est abaissé.